



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/47/822
21 December 1992
RUSSIAN
ORIGINAL: SPANISH

Сорок седьмая сессия
Пункт 118 повестки дня

ФИНАНСИРОВАНИЕ ГРУППЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ В ПЕРЕХОДНЫЙ ПЕРИОД

Доклад Пятого комитета

Докладчик: г-н Хорхе ОСЕЛЬЯ (Аргентина)

I. ВВЕДЕНИЕ

1. На своем 3-м пленарном заседании, состоявшемся 18 сентября 1992 года, Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей сорок седьмой сессии пункт, озаглавленный "Финансирование Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период", и передать его на рассмотрение Пятому комитету.

2. На своем 46-м и 50-м заседаниях, проходивших соответственно 16 и 19 декабря 1992 года, Пятый комитет рассмотрел доклады Генерального секретаря о финансировании Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период (A/46/725, A/47/555), доклад Комиссии ревизоров о проверке Специального счета Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период (A/46/750, приложение), представленный в соответствии с резолюцией 45/265 Генеральной Ассамблеи от 17 мая 1991 года, и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/47/756).

II. РАССМОТРЕНИЕ ПРОЕКТА РЕЗОЛЮЦИИ A/C.5/47/L.14

3. На 50-м заседании, состоявшемся 19 декабря, представитель Кении внес на рассмотрение проект резолюции A/C.5/47/L.14.

4. На том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.5/47/L.14 без голосования (см. пункт 6).
5. Заявления и замечания, сделанные в ходе рассмотрения Комитетом этого пункта, отражены в соответствующих кратких отчетах (A/C.5/47/SR.46 и 50).

III. РЕКОМЕНДАЦИЯ ПЯТОГО КОМИТЕТА

6. Пятый комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Финансирование Группы Организации Объединенных Наций по оказанию
помощи в переходный период

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклады Генерального секретаря о финансировании Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период 1/, доклад Комиссии ревизоров о проверке Специального счета Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период 2/ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам 3/,

принимая во внимание резолюцию 435 (1978) Совета Безопасности от 29 сентября 1978 года, в которой Совет учредил Группу Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период на срок до 12 месяцев, а также резолюции Совета 629 (1989) от 16 января 1989 года и 632 (1989) от 16 февраля 1989 года,

ссылаясь на свою резолюцию 43/232 от 1 марта 1989 года о финансировании Группы и на свои последующие резолюции по этому вопросу, последней из которых является резолюция 45/265 от 17 мая 1991 года,

подтверждая, что расходы Группы являются расходами Организации, которые должны нести государства-члены в соответствии с пунктом 2 статьи 17 Устава Организации Объединенных Наций,

1/ A/46/725 и A/47/555.

2/ A/46/750, приложение.

3/ A/47/756.

ссылаясь на свое предыдущее решение, касающееся того факта, что для покрытия расходов, связанных с Группой, требуется процедура, отличная от той, которая применяется для покрытия расходов по регулярному бюджету Организации Объединенных Наций,

принимая во внимание тот факт, что экономически более развитые страны в состоянии делать сравнительно более крупные взносы и что экономически менее развитые страны имеют сравнительно ограниченные возможности для внесения взносов на такую операцию,

учитывая особую ответственность государств - постоянных членов Совета Безопасности, которая упоминается в резолюции 1874 (S-IV) Генеральной Ассамблеи от 27 июня 1963 года, при финансировании Группы,

с удовлетворением отмечая, что на содержание Группы были сделаны добровольные взносы наличностью и натурой,

1. одобряет замечания и рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам 3/;
2. настоятельно призывает все государства-члены приложить все возможные усилия с целью обеспечить полную выплату своих начисленных взносов на содержание Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период;
3. с удовлетворением принимает к сведению тот факт, что два государства-члена за счет добровольных взносов покрыли нехватку средств Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев на репатриацию намибийцев, и постановляет перевести соответствующую сумму со Специального счета Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период в Резервный фонд для операций по поддержанию мира 4/;
4. постановляет зачислить в качестве суммы, причитающейся государствам-членам, сумму в размере 2 006 977 долл. США, которая представляет собой незадействованный остаток ассигнований (1 952 629 долл. США) и дополнительные добровольные взносы наличностью (54 348 долл. США) и которая находится на Специальном счете Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период;
5. постановляет далее перевести любые дополнительные суммы, остающиеся на Специальном счете Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период, после погашения обязательств перед государствами-членами в Резервный фонд для операций по поддержанию мира.
